

# c.a.t.s.

servicios en consejería  
y terapia



## *A VESES EL HABLAR ASERCA DE ESTO AYUDA...*

C.A.T.S., o Servicios en Consejería y Terapia, se propone a proporcionar un espacio de apoyo en el cual los individuos y sus familias puedan hablar confidencialmente con un personal LHBT-afirmativo o un terapeuta LHBT-identificado profesional. C.A.T.S. provee a las comunidades VIH/SIDA y LHBT en el Condado de Monterey con servicios de prioridad para individuos y grupos.

### **servicios**

Individuos, las parejas y sus familias pueden recibir consejería para asuntos incluyendo:

- Pena, pérdida y la depresión
- Ansiedad
- Revelandose
- Salir con o relaciones
- Identidad de Género
- Intersexualidad
- Viviendo con VIH/SIDA
- Criando a niños en familias de LHBT
- Ajustandose a la identidad LHBT de un ser querido
- Ajustandose al estatus VIH/SIDA de un ser querido
- Viviendo en una cultura homofóbica

### **costo**

El programa utiliza una escala de deslizamiento para determinar honorarios basados en los recursos de un cliente y son razonables.

\*Tambien se acepta Méd-Cal.

### **ubicación**

Los Servicios son proporcionados en los Centros de Servicios para la Familia en Seaside y Salinas.

### **contacto**

Para una cita, llame a Susan al:

**831-757-7915**

Para más información, llame a

Eric al:

**831-442-3959**



Un Programa De  
**community  
human services**

hope. help. here.

[www.chservices.org](http://www.chservices.org)




# CATS Grupos



**CATS ofrece grupos de consejería “Pase-Adentro” gratis. No tiene que ser precalificado o autorizado. Simplemente necesita identificarse como impactado por el VIH/SIDA o LGBT y pasar-adentro!**



**Pase Adentro Grupo de Adultos**



Miercoles 6:00-7:30pm  
Family Service Center  
1178 Broadway Ave., Seaside  
831-394-4622



**Pase Adentro Grupo de Adultos**



Lunes 6:00-7:30pm  
Family Service Center  
433 Salinas Street, Salinas  
831-757-7915




**Pase Adentro Grupo de Jovenes**



Martes 3:30-5:00pm  
Family Service Center  
433 Salinas Street, Salinas  
831-757-7915




**Para mas información, llame a Thadd al:  
831-394-4622**



CATS (Consejería y Servicios de Terapia) es un programa de Community Human Services en asociación con los Servicios de Central Coast VIH/SIDA (CCHAS). La financiación es aportada por el Departamento de Salud Mental del Condado de Monterey.



Si tiene usted interes de un grupo en español dejenos saber al 831-757-7915.



If you are interested in a group in Spanish,  
contact us at 831-757-7915.



**community  
human services**  
hope. help. here.